



PALMA



Notice d'utilisation

T é l é p h o n e

INDEX

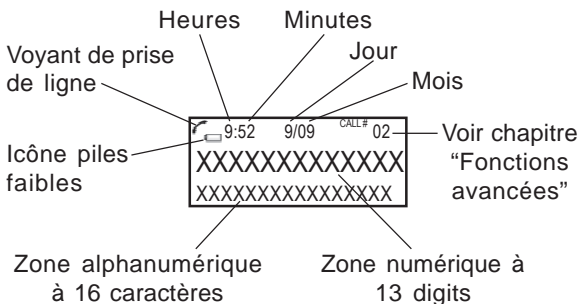
TOUCHES DE FONCTION	4
- L'afficheur	5
INSTALLATION	6
- Branchements	6
- Installation murale	7
REGLAGE	8
- Réglage de la sonnerie	8
- Sélection du langage	8
- Réglage de la date et de l'heure	8
UTILISATION COURANTE	9
- Répondre à un appel	9
- Appeler	9
- Touches R, * et #	9
- Rappel du dernier numéro composé	9
- Rappel de l'un des 10 derniers numéros composés	10
- Effacer un des 10 derniers numéros composés	10
- Fonction secret	10
- Mémoriser un numéro de téléphone	11
- Appel d'un numéro en mémoire	11
FONCTIONS AVANCEES	12
- Les Services de France Télécom	12
- La présentation du numéro	14
Utilisation du journal des appels	14
Rappel d'un numéro du journal	16
Effacer des enregistrements	16
- Le Signal d'Appel	17
- La messagerie vocale	18
DECLARATION DE CONFORMITE	19
GARANTIE	20

TOUCHES DE FONCTION



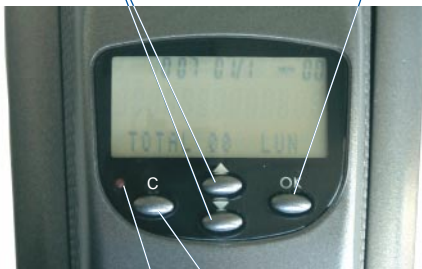
TOUCHES DE FONCTION

L'AFFICHEUR



Touches de navigation

Touche Prise de ligne et Validation



Effacement

Voyant "journal" et ligne

- La touche **OK** confirme une saisie ou un choix figurant sur l'écran.

- Les touches ▲ ▼ permettent de naviguer dans les rubriques.

- En général, la touche **C** annule une saisie ou les informations enregistrées, elle peut aussi confirmer un choix (par exemple dans le cas de l'effacement d'un enregistrement du journal).

INSTALLATION

4 piles (type AAA 1.5V) sont nécessaires pour le fonctionnement de l'afficheur ainsi que pour la fonction «présentation du numéro». En cas de coupure secteur et s'il n'y a pas de piles les mémoires seront maintenues 2 minutes environ.

ASSUREZ-VOUS QUE VOTRE TELEPHONE SOIT DEBRANCHE DE LA LIGNE TELEPHONIQUE AVANT D'INSTALLER LES PILES.

- Branchez le cordon du combiné.
- Ouvrez le compartiment à piles.
- Mettez en place 4 piles alcalines sans mercure (type AAA 1.5V) en respectant les polarités.

Note : n'utilisez pas de batteries, ne jetez pas vos piles usagées dans les ordures ménagères.

Respectez la réglementation locale concernant l'élimination des piles usées.

- Refermez le compartiment.
- Branchez le cordon PTT à l'arrière de votre téléphone puis dans votre prise murale (*).

- Si vous le désirez, vous pouvez brancher un adaptateur secteur (**) (non fourni) à l'arrière de votre téléphone (DC 6V +/-0.5V régulé uniquement). L'adaptateur secteur évite l'utilisation de piles. Les piles seront toutefois utiles en cas de coupure secteur pour sauvegarder les mémoires ainsi que pour l'affichage.

Vous pouvez vous procurer cet adaptateur secteur en nous contactant au 03 28 58 75 74.



Prise cordon d'adaptateur**
Prise cordon de ligne*

* Classé TRT-3 selon la norme EN60950.

** Classé «tension dangereuse» selon la norme EN60950.

INSTALLATION

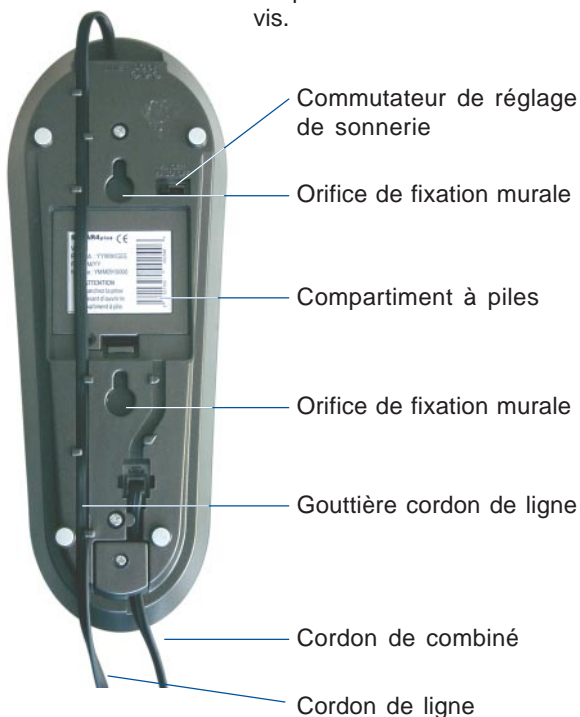
INSTALLATION MURALE



Pour maintenir votre combiné en position verticale, retirez l'ergot situé sur la base, le tourner et le réinsérer.

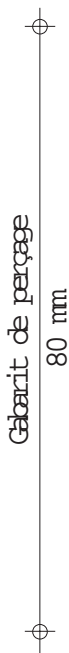
Percez 2 trous verticaux distants de 80 mm dans votre mur pour y insérer 2 chevilles avec leurs vis. Vous pouvez vous aider du gabarit de perçage fourni. Laissez dépasser les vis de quelques millimètres.

Faites glisser ensuite votre téléphone dans les têtes de vis.



GABARIT DE PERCAGE

- Matériel nécessaire :
 - 2 vis (nons fournies) de diamètre 4 mm sous tête.
 - 2 chevilles (nons fournies) correspondantes a ces vis.
- Utilisez le gabarit ci-dessous pour vous aider a positionner le centre des trous de perçage dans votre mur.
- Insérez les deux chevilles dans les trous verticaux et distants de 80 mm.
- Vissez les deux vis correspondantes aux chevilles utilisées en laissant dépasser les têtes d'environ 6 à 7 mm.



REGLAGE

1 - REGLAGE DE LA SONNERIE

Un commutateur situé en dessous de la base permet de régler la sonnerie.

- HI** : sonnerie forte
- LO** : sonnerie faible
- OFF** : sonnerie désactivée

2 - SELECTION DU LANGAGE

Vous pouvez choisir le langage de présentation de l'afficheur.

Pour choisir un langage différent du Français, suivez les étapes décrites ci-dessous :

En position raccrochée,

- Appuyez et maintenez les touches **C** et **OK**.
- Appuyez sur la touche ▲ pour entrer dans le mode "sélection du langage".
- Utilisez le navigateur (touches ▲ & ▼) pour sélectionner le langage désiré.
- Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer votre choix et quitter le menu .

3 - REGLAGE DE LA DATE ET DE L'HEURE

En position raccrochée,

- Appuyez et maintenez la touche **C**.
- Appuyez sur la touche ▲.

Le menu "? HEURE DATE" s'affiche à l'écran.

- Utilisez le navigateur (touches ▲ & ▼) pour sélectionner l'heure correcte.
- Appuyez sur la touche **OK** pour confirmer et passer au réglage des minutes.

Vous allez ainsi régler dans l'ordre:

HEURES - MINUTES - MOIS - JOUR - ANNEE - SEMAINE

- Appuyez sur la touche **C** pour sortir.

Note : Lorsque vous recevez votre premier appel, ces paramètres seront automatiquement réglés si vous disposez du service Présentation du Numéro.

UTILISATION COURANTE

1 - REPONDRE A UN APPEL

Votre téléphone sonne.

Le nom et le numéro de téléphone de l'appelant s'affiche si vous êtes abonnés au service

«Présentation du Numéro».

Décrochez le combiné pour parler à votre correspondant.

2 - APPELER

- Décrochez le combiné.

- Composez le numéro de votre correspondant. (Le numéro que vous composez s'affiche).

- La conversation terminée, raccrochez le combiné pour libérer la ligne.

Notes :

Lorsque votre correspondant décroche et après quelques secondes l'horloge défile.

- Si vous désirez stopper le défilement, appuyez sur la touche **C**.

- Un deuxième appui sur la touche **C** remet le compteur à 0.

3 - TOUCHES R, * et


Touche d'accès aux Services de France Télécom.

Note : si vous n'êtes abonnés à aucun service spécial, un appui sur la touche **R** coupe la ligne lorsque vous êtes en communication.

4 - RAPPEL DU DERNIER NUMERO COMPOSE

Cette fonction donne un accès direct au dernier numéro composé.

- Décrochez le combiné.

- Appuyez sur la touche , le numéro de votre correspondant se recompose automatiquement .

UTILISATION COURANTE

5 - RAPPEL DE L'UN DES 10 DERNIERS N° COMPOSES

Votre téléphone vous facilite le rappel des 10 derniers numéros composés.

Pour rappeler l'un d'eux, suivez les étapes décrites ci-dessous :

En position raccrochée,

- Appuyez sur la touche **OK**.

L'afficheur indique "**COMPOSE**" avec le nombre de numéros contenus en mémoire.

- Utilisez le navigateur (touches ▲ & ▼) pour vous déplacer dans les enregistrements et sélectionnez le numéro que vous désirez recomposer.

- Décrochez le combiné.

- Le numéro se recompose automatiquement.

6 - EFFACER UN DES 10 DERNIERS NUMEROS COMPOSES

En position raccrochée,

- Appuyez sur la touche **OK**.

L'afficheur indique "**COMPOSE**" avec le nombre de numéros contenus en mémoire.

- Utilisez le navigateur (touches ▲ & ▼) pour vous déplacer dans les enregistrements et sélectionnez le numéro que vous désirez effacer.

- Appuyez sur la touche **C**.

L'afficheur indique "**EFFACER ?**".

- Appuyez à nouveau sur la touche **C** pour confirmer l'effacement de l'enregistrement.

- Appuyez sur la touche **OK** pour sortir.

7 - FONCTION SECRET

Cette touche permet de couper ponctuellement le microphone en cours de communication.

- Appuyez une fois sur la touche ☒. Votre correspondant ne vous entend plus.



- Appuyez à nouveau sur la touche pour rétablir la conversation.

UTILISATION COURANTE

8 - MEMORISER UN NUMERO DE TELEPHONE

Votre téléphone possède 14 mémoires: 10 indirectes, 4 directes (dont une «VIP»: votre correspondant privilégié).

Un nouvel enregistrement dans une mémoire efface la précédente.

- décrochez le combiné.
 - Appuyez sur la touche .
 - composez le numéro à mémoriser.
 - Appuyez sur la touche .
 - Appuyez sur une des touches **M1, M2, M3** ou **VIP** pour enregistrer votre numéro dans une de ces mémoires directes.
- Ou appuyez sur un chiffre de **0** à **9** pour enregistrer votre numéro en mémoire indirecte.
- raccrochez le combiné.

9 - APPEL D'UN NUMERO EN MEMOIRE

- décrochez le combiné.
 - Appuyez sur une des touches **M1, M2, M3, VIP**, le numéro en mémoire directe se recompose automatiquement.
- Ou, appuyez sur la touche **MEM** suivi du chiffre de la mémoire (**0** à **9**), le numéro en mémoire indirecte se recompose automatiquement.

FONCTIONS AVANCEES

Les Services de France Télécom

La Présentation du Numéro*

Pour savoir qui vous appelle avant de décrocher. Le numéro s'inscrit à l'écran pendant toute la durée de l'appel.

Pour connaître qui a souhaité vous contacter pendant votre absence.

La Présentation du Nom*

Service identique à la présentation du numéro avec une identité complète du correspondant qui vous appelle (nom et prénom ou raison sociale pour une société).

Le Signal d'Appel*

Pour être prévenu de l'arrivée d'un nouvel appel alors que vous êtes déjà en communication, prendre cet appel et pouvoir passer d'un correspondant à l'autre.

Messagerie vocale*

Pour répondre à tous vos appels, que vous soyez absent ou déjà en ligne. La messagerie vocale accueille vos correspondants et vous prévient des messages déposés.

*** Ces services sont accessibles seulement par abonnement. Pour en bénéficier, contactez votre agence France Télécom en composant le 1014 depuis votre domicile (appel gratuit).**

FONCTIONS AVANCEES

Secret appel par appel

Permet de protéger votre identité avant d'appeler.

Le 3000

Le 3000 est un service à reconnaissance vocale permettant d'accéder aux services de la ligne téléphonique. L'accueil est gratuit, il permet d'accéder aux services qui gardent leur tarification habituelle.

Le 3131

Pour rappeler, sans avoir à composer son numéro de téléphone, le dernier correspondant qui vient de raccrocher avant que vous n'ayez pu prendre son appel. Ce service gratuit est disponible sur toutes les lignes analogiques.

L'autoappel

Ce service vous permet de rappeler automatiquement un correspondant dont la ligne était occupée jusqu'à présent.

FONCTIONS AVANCEES

La Présentation du Numéro

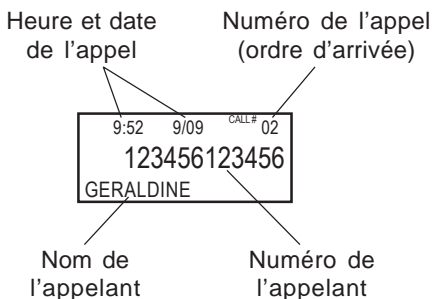
Grâce à ce service, le nom et le numéro de la ligne à partir de laquelle votre correspondant vous appelle peuvent s'afficher sur votre écran.

Les numéros de vos correspondants sont mémorisés dans le «journal des appels».

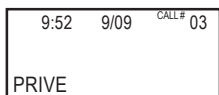
1 - UTILISATION DU JOURNAL DES APPELS

Associé au service «Présentation du Numéro», le journal des appels permet de mémoriser les appels reçus (66 minimum) (décrochés ou non décrochés). Lorsque la mémoire de votre journal est pleine, tout nouvel appel prendra la place du plus ancien.

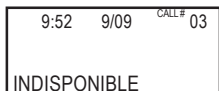
Chaque appel est mémorisé sous la forme d'une fiche avec la date et l'heure et par ordre d'arrivée.



Note : Si votre correspondant ne souhaite pas communiquer son numéro de téléphone ou son identité, l'afficheur indique **PRIVE**.



Si le numéro de votre correspondant n'est pas connu du central téléphonique (appel de l'étranger par exemple), l'afficheur indique **HORS ZONE** (ou **INDISPONIBLE**).



FONCTIONS AVANCEES

La Présentation du Numéro

Lorsqu'un même correspondant appelle plusieurs fois, seul le dernier appel est mémorisé dans le journal et l'afficheur indique **REPEAT**.

9:52	9/09	REPEAT 07
654321654321		
ANNE		

Lorsqu'un ou des nouveaux appels ont été reçus, le voyant journal clignote et l'afficheur indique **NEW** avec le nombre de nouveaux appels **01, 02, 03** reçus. Dès que le journal a été consulté en entier le voyant journal s'éteint et l'afficheur indique **NEW 00**.

9:52	9/09	NEW 04
13467997463		
ADELE		

L'afficheur indique également le nombre total de fiches contenues dans le journal.

9:52	9/09	NEW 01
TOTAL APPELS 28		

Dans cet exemple, le nombre total de fiches dans le journal est 28 dont une nouvelle.

Lorsque le journal ne contient aucun appel (suite à effacement des enregistrements par exemple) l'afficheur indique **PAS D'APPEL**.

9:52	9/09	NEW 00
PAS D'APPEL		

FONCTIONS AVANCEES

La Présentation du Numéro

2 - RAPPEL D'UN NUMERO DU JOURNAL

2 solutions :

En position raccrochée,

- Utilisez le navigateur (touches ▲ & ▼) pour vous déplacer dans les fiches et sélectionnez le numéro que vous désirez recomposer.
- Décrochez le combiné.
- Le numéro se recompose automatiquement.

Décrochez le combiné,

- Utilisez le navigateur (touches ▲ & ▼) pour vous déplacer dans les fiches et sélectionnez le numéro que vous désirez recomposer.
- Appuyez sur la touche **OK**.
- Le numéro se recompose automatiquement.

Note : La fonction rappel d'un numéro du journal n'est pas disponible pour un numéro affiché **PRIVE** ou **INDISPONIBLE**.

3 - EFFACER DES ENREGISTREMENTS DANS LE JOURNAL

En position raccrochée,

- Utilisez le navigateur (touches ▲ & ▼) pour vous déplacer dans les enregistrements et sélectionnez la fiche que vous désirez effacer.
 - Appuyez sur la touche **C**.
- L'afficheur indique "EFFACER ?".
- Appuyez à nouveau sur la touche **C** pour confirmer l'effacement de l'enregistrement.
 - Appuyez sur la touche **OK** pour sortir.

EFFACER TOUS LES ENREGISTREMENTS DU JOURNAL:

En position raccrochée,

- Appuyez sur une des touches ▲ ou ▼.
- Appuyez et maintenez la touche **C** jusqu'à visualiser "TOUT EFFACER ?" sur l'afficheur.
- Appuyez à nouveau sur la touche **C** pour confirmer l'effacement de tous les enregistrements.
- Appuyez sur la touche **OK** pour sortir.

FONCTIONS AVANCEES

Le Signal d'Appel

Par ce service, vous êtes prévenus de l'arrivée d'un nouvel appel alors que vous êtes déjà en communication, vous pouvez ainsi prendre cet appel et passer d'un correspondant à l'autre.

- Vous êtes en communication avec votre interlocuteur N°1. Les informations le concernant (nom et numéro) sont affichées.

9:52	9/09	NEW 00
13467997463		
INTERLOCUTEUR N°1		

- Vous êtes avertis de l'arrivée d'un second appel par un bip sonore.

Les informations concernant cet interlocuteur N°2 sont alors affichées.

9:52	9/09	NEW 00
654321654321		
INTERLOCUTEUR N°2		

- Vous pouvez prévenir votre interlocuteur N°1 de l'arrivée d'un autre appel.

- Appuyez sur la touche “**R**” puis sur la touche “**2**” pour prendre le nouvel appel. Pendant ce temps, l'interlocuteur N°1 est mis en attente.

- Appuyez sur la touche “**R**” puis sur la touche “**2**” pour passer d'un correspondant à un autre.

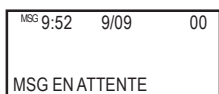
Note : si vous ne prenez pas l'interlocuteur N°2, ce dernier est enregistré dans le journal des appelants. Vous pourrez ainsi par la suite facilement le rappeler.

FONCTIONS AVANCEES

Messagerie vocale

La messagerie vocale accueille vos correspondants lorsque vous êtes absents ou occupés et leur offre la possibilité de déposer un message à votre attention.

De votre côté, la messagerie vocale vous prévient d'un message en instance par le journal des appels. Cet appel est distingué des autres appels par l'affichage **MSG** et "**MSG EN ATTENTE**", le voyant journal est également activé.



Note : tant que vous n'avez pas interrogé votre messagerie les indications "**MSG**" et "**MSG EN ATTENTE**" restent présentes sur l'afficheur. "**MSG EN ATTENTE**" est donc considéré comme un enregistrement dans votre journal. Après consultation de tous vos messages l'indication "**MSG**" s'efface et le message "**AUCUN MESSAGE**" s'affiche.

Contactez votre agence France Telecom pour connaître le numéro à composer pour accéder à votre messagerie.

Vous pouvez ensuite enregistrer ce numéro dans votre mémoire "VIP" par exemple. Une fois connecté au service, laissez-vous guider par le guide vocal de la messagerie.

DECLARATION DE CONFORMITE



Parc d'Activités du Basroch
2 Rue Galilée
59760 GRANDE-SYNTHÉ
Tél : +33 (0)328587575
Fax : +33 (0)328587576

DECLARATION DE CONFORMITE

Nom : *GEEMARC TELECOM*
Siège social : *GEEMARC TELECOM*
Adresse : *Parc d'Activité du Basroch*
2 Rue Galilée
Localité : *Grande Synthe*
Code Postale : *59760*
Téléphone : *03 28 58 75 75*
Télécopie : *03 28 58 75 76*

Identification du produit :

Nature : *Téléphone*
Type : *Mono-bloc filaire*
Référence commerciale : *SOLAR4plus et PALMA*
Autre information :

Déclare sous son entière responsabilité que le produit décrit ci-dessus est en conformité avec les exigences essentielles applicables et en particulier celles de la directive (1999/2/CE) suivante :

Article 3.1 a: EN 60950 (2000)
Article 3.1 b: NF EN 55022 (1998)
NF EN 55024 (1998)
Article 3.2: TBR 21 (édition 1998)

Procédure suivie (Annexes) : Déclaration de conformité directive R & TTE

Date : *le 16 Avril 2002.*

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'B. B.', written over a horizontal line.

Le Directeur technique.

GARANTIE

Cet appareil est garanti 1 an pièces et main-d'oeuvre. La date d'achat figurant sur le ticket de caisse fera foi. Cette garantie s'exerce sous réserve d'une utilisation normale de l'appareil. Les dommages occasionnés par les surtensions électriques, la foudre ou par un choc sur l'appareil ne peuvent en aucun cas être couverts par la garantie. En cas de problème fonctionnel rapprochez-vous de votre point de vente.

Raccordement électrique : l'appareil est prévu pour fonctionner avec 4 piles (type AAA 1.5V) ou éventuellement un adaptateur secteur 230V 50Hz. (Tension classée "dangereuse" selon les critères de la norme EN60950). Par précaution en cas de danger, le bloc alimentation secteur sert de dispositif de sectionnement de l'alimentation 230V. Il doit être installé à proximité du matériel et être aisément accessible.

Raccordement téléphonique : les tensions présentes sur ce réseau sont classées TRT-3 (Tension de Réseau de Télécommunication) au sens de la norme EN60950.

Ce produit respecte les exigences de compatibilité électro-magnétique et de sécurité électrique demandées par la directive européenne RTTE. Par ailleurs, il est compatible avec les différents réseaux téléphoniques européens (normes TBR21/37/38). Le fonctionnement de l'appareil n'est pas garanti si le courant de ligne est inférieur à 18 mA.



2, rue Galilée

59760 Grande Synthe

TEL. SERVICE APRES VENTE :

03 28 58 75 99

www.geemarc.com



UGPALMA ED01